

**HUBENOV REALTY INC.**  
Brokerage  
Direct: **647-203-6265**  
www.TonyHubenov.com  
tonyhubenov@gmail.com

**HUBENOV REALTY INC.**  
**TONY HUBENOV,**  
Broker of Record  
ПОКУПНО-ПРОДАЖБА НА НЕДВИЖИМИ ИМОТИ



**FARMSHARE**  
www.farmshareTO.ca

**Premium Food For Everyone.  
Gourmet Food For Less.**

- Free Delivery Anywhere in GTA on orders of \$99 or more
- Gourmet Products Sourced locally and abroad
- 100% Satisfaction Guarantee Or your money back

**Bulgarian HORIZONS**  **Български ХОРИЗОНТИ**

Canadian Bulgarian Newspaper Вестник на българите в Канада

January 23, 2023 23 януари 2023 г.	Price \$2.00 Цена \$2.00	Issue No.2/Vol. 25 Брой 2/Година 25	Publications Mail Agreement 40040476		Bul-Can Horizons Company	
---------------------------------------	-----------------------------	--	--------------------------------------	---	--------------------------	---

# Вавилонците превземат Канада, започват от Торонто



На 11 февруари театър „Отражение“ ще ни зарадва следковидно с нова премиера - „Вавилонци“ по разказите на Станислав Стратиев „Вавилонска хроника“. Постановката е на режисьорката Росица Обрешкова, дошла от

София специално за да работи с актьорите на театралната трупa. Това, което тук ми предложиха актьорите, е изключително и съм много доволна от тях! Мога с радост да кажа, че вече Вавилонците ни са в Канада, сподели за

в „Български хоризонти“ г-жа Обрешкова. По азбучен ред, за да стане чудото на сцената, в залата на Македонобългарската източноправославна църква „Св.Георги“ в Торонто са работили Анатоли Найденов, Веселин Монеv, Витан

Пръвчев, Гегана Егова-Динева, Ками Йотова, Лилия Иванова, Мария Н.Ангелова и Севдо Палазов, художественото осветление е на Анжело Лазаров, художник е Георги Янев.

(Продължава на 7-ма стр.)



## Президентът Радев разпуска парламента на 3 февруари, избори на 2 април

Президентът Румен Радев насрочи следващите извънредни парламентарни избори за 2 април. „Ще издам указ, с който ще разпусна Народното събрание на 3 февруари, и насрочвам парламентарни избори на 2 април“, каза още Радев. Държавният глава очаква в оставащото време депутатите да обърнат внимание на важните закони, сред които антикорупционния, за механизма

за разследване на главния прокурор, както и на законите, свързани с Плана за възстановяване и устойчивост. До това решение се стигна след като лидерът на БСП Корнелия Нинова върна на президента празна папката с третия мандат за съставяне на правителство, което бе и последният шанс за формиране на кабинет в рамките на 48-ото Народно събрание.

## „Часовникът на Страшния съд“ брой 90 секунди до полунощ

„Часовникът на Страшния съд“ вече е само на 90 секунди от полунощ, което е най-близко до глобална катастрофа, наблюдавано някога, поради нарастващите опасности, породени от войната в Украйна, заяви във вторник Съветът за наука и сигурност в Бюлетина на ядрените учени. „Войната в Украйна може да навлезе във втора ужасяваща година“, се казва в изявлението, като се добавя, че войната е увеличила въпросите „за това как държавите си

взаимодействат, подпомайки нормите на международно поведение, които са в основата на успешните отговори на различни глобални рискове“. Освен това се припомня провала на преговорите между Русия и САЩ, както и ситуацията в Запорожката атомна електроцентрала. Заплахите на Русия за използване на ядрени оръжия „са ужасен риск“ и „възможността конфликтът да излезе извън нечий контрол остава висока“.

(Продължава на 3-та стр.)

# 53 българи изкачиха заедно Килиманджаро

53 българи са сред първите кандидати за носители на нова категория световен рекорд - „Най-голяма група от хора в света, изкачили Килиманджаро заедно“.

Признаването и сертификатът на Асоциацията на официалните световни рекорди се очаква да стане в най-скоро време, но постижението отговаря на всички изисквания, а идеята и реализацията е на Преслав и Ася Конови, управители на „Адвенчър Тийм България“.

53-ма българи заедно в интервал от само 20 минути стъпват на височина 5895 м., на най-високия връх в Килиманджаро - Ухуру.

Около 180 души мес-



тен екип, от които 30 лицензирани планински водачи помагат на експедицията в Танзания, а най-възвущите моменти, казват участниците, са посрещането на изгрева на върха „Степа Пойнт“ и това 53 души да изпеят заедно българския химн от върха на Африка, от най-високата точка на Килиманджаро.

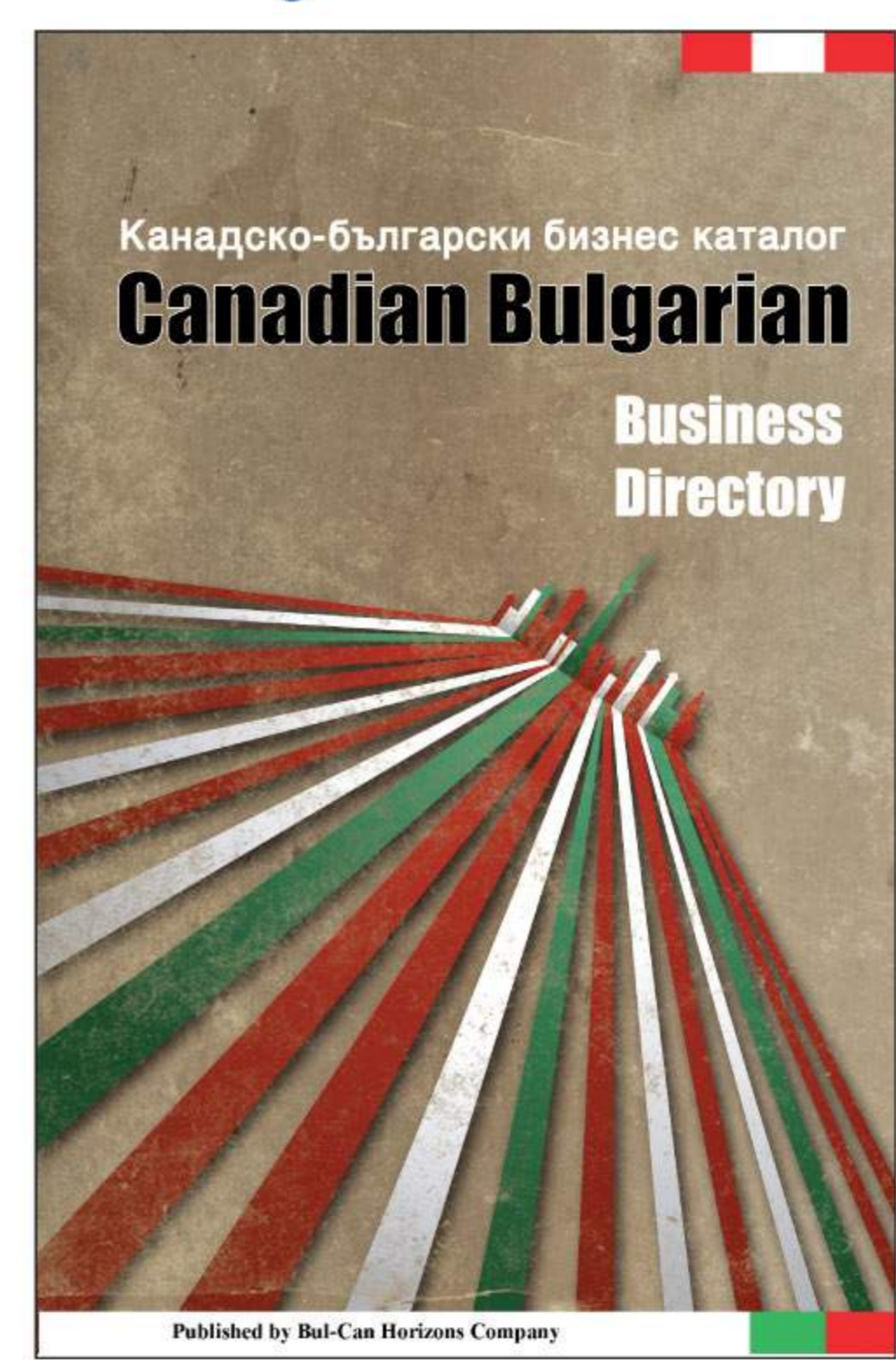
Сутринта първият участник от групата - Георг

и Колевичин, стига до върха и в следващите 20 минути до най-високата точка на континента Африка достигнали всички 53 участника. Най-възрастният от тях е жена на 58 г. А най-младият - 17-годишният Доналд Фрейзър, който тръгна на експедицията заедно с майка си.

„Майка ми миналата година го изкачи. Като се прибра, каза колко е било трудно. Аз се направих на интересен и ѝ казах, че всеки го може. И тази година тя ме записа“, разказва Доналд Фрейзър.

Фактор, за да е успешна мисията, била работата в екип - въпреки различията, всички трябвало действат като добре синхронизиран отбор.

## ЗАПОВЯДАЙТЕ В НОВОТО ИЗДАНИЕ Canadian Bulgarian Business Directory



За участие позвънете  
тел. **647.931.4343**

# Вавилонците превземат Канада, започват от Торонто

(Продължение от 1-ва стр.)

Росица Обрешкова завършва „Актьорско майсторство“ в НАТ-ФИЗ „Кр. Сарафов“ при проф. Димитрина Гюрова и проф. Пламен Марков. Специализира режисура при проф. Маргарита Младенова. Дълги години е асистент на проф. Стефан Данаилов. Сега води клас в Югозападния университет „Неофит Рилски“. Режисьор е на авторските спектакли: „Змей“, „Нина“, „Кимоно“, „Зле съшитият Орфей“, „Страшно смешно необщуване“, както и на представленията: „MOVIE“ от Елин Рахнев, „Една добра жена в една лоша зима“, „Роберто Зуко“ от Бернар Мари Колтес, „Лека нощ, Патриция“ от Алдо Бенедети, „Чайки пият чай“ от Александър Мардан, „Кръв и власт“ по текстове на Шекспир, „Актрисата“ от Питър Куилтър и много други.

Г-жа Обрешкова е в Канада от самото начало на януари и вече има впечатления от работата с екипа. „В Торонто има един малък прекрасен български театър с много ускорен ритъм, актьорите са фантастични личности и хора - споделя режисьорката. - За първи път работя с любителски театър и да ви кажа, те се държат професионално от професионални актьори на моменти. Любовта им към това, което правят, е огромна и това помага за всяко начинание, особено творческо.“

Идеята г-жа Обрешкова да дойде в Канада дошла от българския поет, драматург и журналист Елин Рахнев, с когото театър „Отражение“ работи вече няколко години. В приятелски разговор с него станало дума за театър „Отражение“ в Торонто и Елин Рахнев предложил на колежката си да постави „Вавилонска хроника“



Режисьорката Росица Обрешкова

на Станислав Стратиев. „Това е свободен текст - обяснява г-жа Обрешкова, - който може да се прави в различни варианти с различен на брой хора - не сме „вързани“ със специфична драматургия и определени роли, така че мога да правя различни неща спрямо хората, с които разполагам. В нашия случай това доста ми помага, Тук ние доизмисляме, правим нови връзки. Трябва да ви кажа, че те пеят и танцуват доста по-добре, което мен много ме радва и успяхме да включим много нови неща.“

Г-жа Обрешкова е убедена, че новата постановка „Вавилонци“ е подарък за нашите сънародници в Канада. „Аз зная какво е да живееш в чужбина - споделя тя. - Моят брат живя дълги години в Южна Африка, знам много добре какво усещат, какво изпитват хората към България, какви са им емоциите към дома. Това са смесени емоции, има много любов, има и болка. Мисля, че всяко таква събиране в точно такъв тип атмосфера, каквато е театърът, е положително и на тях им носи само

радост. И затова си мисля, че нашата постановка е един много хубав подарък, който ще получат от тази наистина самоотвержена и доста бойна група, с която се запознах и сприятелих. Аз лично отдавна не бях се срещала с такива фантастични хора и това наистина е най-голямата изненада за мен.“

Станислав Стратиев добре пише за българина, с толкова любов и със сатира и с хумор го описва с цялата му сложност и комплексност с един наистина прекрасен български език. Очаквам нашия зрител да изпита удоволствие и радост от спектакъла. А вече кой какво ще чуе, какво ще бъде за него важно - всеки зрител сам ще го отнесе. Ние не сме моралисти, да размахаме един пръст и да казваме на зрителя какво е и какво не е - театърът никога не трябва да бъде такъв и както казва Брехт, целта му е забавлението. Ние не бягаме от това. Предлагаме забавление за душата, да почувстваме удоволствието от това, че сме живи, че можем да живеем и творим.



TORONTO **Театър ОТРАЖЕНИЕ REFLECTION Theatre** PRESENTS

## ВАВИЛОНЦИ

По разказите на Станислав Стратиев „Вавилонска хроника“  
Режисьор: Росица Обрешкова

**МУЗЕЙМ**  
ПРЕМИЕРА  
11 Февруари 2023 от 19 ч.

Сцена „ОТРАЖЕНИЕ“  
17 Regent St. Toronto, M5A 3N4

С участието на: Анатоли Найденов, Веселин Монов, Витан Пръвчев, Гертана Егова - Динева, Ками Йотова, Лилия Иванова, Мария Н. Ангелова и Севдо Палазов.  
Художествено осветление: Анжело Лазаров  
Художник: Георги Янев

**Билети на тел: 647 833 6533 и 647 834 6055**

### ПРОФЕСИОНАЛНА ГРИЖА ЗА ВАШАТА УСМИВКА

Д-р Керстин Попова  
Family Dentist  
Стоматолог с над 25-годишна практика  
Тел. 905-897-7999



3045 Clayhill Rd. Unit 11  
Mississauga  
(Dundas & Mavis)

Работно време  
понеделник, вторник,  
сряда и петък  
от 9.00 am до 7.00 pm  
четвъртък  
от 12.00 am до 7.00 pm  
събота  
от 8.00 am до 4.00 pm

- ✓ Безплатна консултация
- ✓ Коронки, мостове, протези
- ✓ Импланти
- ✓ Коренови лечения
- ✓ Детска стоматология
- ✓ Лазерно лечение на парадонтоза
- ✓ Избелване на зъби
- ✓ Veneers (керамични фасети)

### iWellness.ca Rehab & Wellness Clinic

- ☉ Хиропрактика
- ☉ Физиотерапия
- ☉ Регистрирана масажна терапия
- ☉ Лазерна терапия
- ☉ Медицинска акупунктура

Ние предлагаме лечение и рехабилитация при:

- ☉ JOINT REPLACEMENT
- ☉ BACK PAIN - STRAINS & SPRAINS
- ☉ HEADACHES - MOTOR VEHICLE ACCIDENT
- ☉ WHIPLASH - FIBROMYALGIA
- ☉ SCIATICA - TENNIS/GOLFER'S ELBOW
- ☉ FROZEN SHOULDER - JOINT PAIN
- ☉ CARPAL TUNNEL SYNDROME (CTS)
- ☉ TMJ (TEMPOROMANDIBULAR JOINT DYSFUNCTION)
- ☉ STRESS REDUCTION - WRINKLE TREATMENT



Dr. John Balkansky, B. Sc., D.C.  
Clinic Director and Chiropractor

2221 Keele St. #302, Toronto, Ontario, M6M 3Z5  
Phone: (416) 759-8099, Fax: (416) 759-9085  
www.iwellness.ca, iwellness.ca@gmail.com